

■ **Shanghai China Restaurant GmbH**, in Luzern, St. Karlstrasse 76, 6004 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 05. 2002. Zweck: Betrieb des Shanghai China Restaurants sowie weiterer Restaurationsbetriebe; Erwerb und Veräusserung von Grundstücken; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 18.05./21.05.2002 übernimmt die Gesellschaft von Thi Loan Hoang, vietnamesische Staatsangehörige, in Eschen (FL), ein Meerwasser-Aquarium mit Ausrüstung und lebendem Inventar, alles gemäss separater Liste, im Gesamtwerte und zum Gesamtpreise von CHF 121'833.10, wovon CHF 20'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 101'833.10 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hoang, Thi Loan, vietnamesische Staatsangehörige, in Eschen (FL), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Nguyen, Thanh Dong, vietnamesischer Staatsangehöriger, in Eschen (FL), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Hoang, Quang, französischer Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 3912 vom 23.08.2002
(00618826 / CH-100.4.026.245-2)